

**Tischler/-in**

---

**Carpintero/a**

---

**Menuisier/ière**

---

**Carpinteiro(a)**

---

Die wichtigsten Begriffe ...





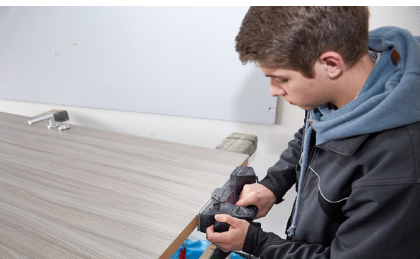
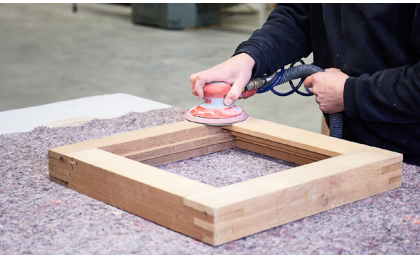
## Tischler/-in

## Carpintero/a

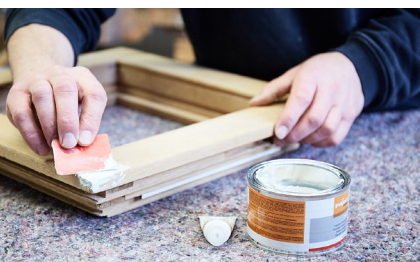
## Menuisier/ière

## Carpinteiro(a)

	<b>Produkte an Holzbearbeitungsmaschinen herstellen</b>	<b>Fabricar productos en las máquinas procesadoras de madera</b>	<b>Fabriquer des produits avec des machines d'usinage du bois</b>	<b>Fabricar produtos em máquinas para trabalhar madeira</b>
1	Holzteile mit Tischkreissäge zuschneiden	Cortar piezas de madera con sierras de mesa	Découper des pièces en bois avec une scie circulaire à table	Cortar componentes em madeira com serra circular de bancada
2	Holzteile mit Plattensäge zuschneiden	Cortar piezas de madera con sierras de paneles	Découper des pièces de bois avec une scie à panneaux	Cortar componentes em madeira com serra para chapas
3	Abrichthobelmaschine benutzen	Utilizar una acepilladora planeadora	Utiliser une dégauchisseuse	Usar máquina de aplainar
4	Dickenhobelmaschine benutzen	Utilizar la regruesadora	Utiliser une raboteuse	Usar máquina de desengrossar
5	Tischfräse benutzen	Utilizar la fresadora de mesa	Utiliser une toupie	Usar fresadora de bancada
6	Sack- und Langlöcher bohren	Perforar agujeros ciegos y ovalados	Percer des trous borgnes et oblongs	Fazer furos cegos e furos oblongos
7	Breitbandschleifmaschine benutzen	Utilizar la lijadora de banda ancha	Utiliser une ponceuse à larges bandes	Usar retificadora de banda larga
8	Langbandschleifmaschine benutzen	Utilizar la lijadora de banda larga	Utiliser une ponceuse à longues bandes	Usar retificadora de banda longa
	<b>Einfache Produkte in Einzelfertigung herstellen und zusammenbauen</b>	<b>Fabricar y ensamblar productos simples en producción por lotes</b>	<b>Fabriquer et assembler des produits simples dans le cadre d'une production individuelle</b>	<b>Fabricar e montar produtos simples na produção individual</b>
9	Kunden beraten	Asesorar a clientes	Conseiller les clients	Aconselhar clientes
10	Holzprodukte gestalten und konstruieren	Diseñar y construir productos de madera	Concevoir et fabriquer des produits en bois	Conceber e construir produtos de madeira
11	Skizze lesen (Materialbedarf und Verbindungen)	Leer esquemas (requerimiento de materiales y conexiones)	Lire des schémas (besoins en matériaux et les raccordements)	Ler esboços (necessidade de material e contactos)
12	Verbindungen festlegen	Determinar las conexiones	Déterminer les raccordements	Estabelecer contactos
13	Einzelanfertigungen herstellen und zusammenbauen	Fabricar y ensamblar fabricaciones individuales	Fabriquer et assembler des constructions individuelles	Fabricar e montar peças individuais
14	Beschläge montieren	Montar los accesorios	Monter des ferrures	Montar ferragens



<b>Oberflächen beschichten, lackieren und veredeln</b>	<b>Recubrir, pintar y refinar las superficies</b>	<b>Revêtir, vernir et ennoblir des surfaces</b>	<b>Revestir, pintar e melhorar superfícies</b>
15 Mit chemischen Auftragsmitteln umgehen	Manipular el material de revestimiento químico	Manipuler des agents d'application chimiques	Manipular produtos de aplicação química
16 Zu beschichtende Teile zuschneiden	Cortar las piezas que se deben revestir	Découper des pièces à revêtir	Cortar peças a revestir
17 Flächen zur Oberflächenbehandlung vorbereiten	Preparar las superficies para el tratamiento superficial	Préparer les surfaces pour le traitement de surface	Preparar áreas para tratamento de superfícies
18 Furniere und Schichtstoffe aufleimen	Encolar enchapado y laminados	Coller des placages et des stratifiés	Colar folheados e laminados
19 Auftragstechniken anwenden	Realizar técnicas de aplicación	Utiliser des techniques d'application	Usar técnicas de aplicação
<b>Möbel montieren</b>	<b>Montar los muebles</b>	<b>Monter des meubles</b>	<b>Montar móveis</b>
20 Arbeitsplatz vor Möbelmontage unfallsicher einrichten	Organizar el lugar de trabajo a prueba de fallos antes del montaje de los muebles	Mettre en place un espace de travail sécurisé contre les accidents avant le montage des meubles	Organizar o local de trabalho de forma a prevenir acidentes, antes da montagem de móveis
21 Möbel demontieren	Desmontar muebles	Démonter des meubles	Desmontar móveis
22 Wohnmöbel montieren	Montar muebles del hogar	Monter du mobilier d'habitat	Montar mobiliário doméstico
23 Küchenmöbel montieren	Montar muebles de cocina	Monter du mobilier de cuisine	Montar mobiliário de cozinha
24 Hand- und Kleinmaschinen zur Möbelmontage benutzen	Utilizar máquinas manuales y pequeñas para el montaje de los muebles	Utiliser des petites machines et des machines manuelles pour le montage des meubles	Usar máquinas portáteis e pequenas na montagem de móveis
<b>Bauelemente montieren</b>	<b>Montar elementos constructivos</b>	<b>Monter des éléments de construction</b>	<b>Montar componentes</b>
25 Arbeitsplatz vor Fenster- und Türmontage unfallsicher einrichten	Organizar el lugar de trabajo a prueba de fallos antes del montaje de ventanas y puertas	Mettre en place un espace de travail sécurisé contre les accidents avant le montage des fenêtres et des portes	Organizar o local de trabalho de forma a prevenir acidentes antes da montagem de portas e janelas
26 Fenster demontieren	Desmontar ventanas	Démonter des fenêtres	Desmontar janelas
27 Türen demontieren	Desmontar puertas	Démonter des portes	Desmontar portas
28 Fenster montieren	Montar ventanas	Monter des fenêtres	Montar janelas
29 Türen montieren	Montar puertas	Monter des portes	Montar portas
30 Hand- und Kleinmaschinen zur Montage von Bauelementen benutzen	Utilizar máquinas manuales y pequeñas para el montaje de los elementos constructivos	Utiliser des petites machines et des machines manuelles pour le montage des éléments de construction	Usar máquinas portáteis e pequenas na montagem de componentes



Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten durchführen	Realizar trabajos de mantenimiento y reparación	Effectuer des travaux d'entretien et de réparation	Executar trabalhos de manutenção e conservação
31 Bauelemente spritzen	Pulverizar elementos constructivos	Pulvériser des éléments de construction	Pulverizar componentes
32 Bauelemente einpinseln	Pincelar elementos constructivos	Appliquer de la matière sur des éléments de construction	Pincelar componentes
33 Erzeugnisse pflegen	Cuidar productos	Entretenir des produits	Conservar produtos
34 Erzeugnisse reparieren	Reparar productos	Réparer des produits	Reparar produtos
35 Beschläge ersetzen und erneuern	Reemplazar y renovar los accesorios	Remplacer et rénover des ferrures	Substituir e renova ferragens